# ~九州産食品輸出商談会 in ベトナム~ 参加企業等募集

九州貿易振興協議会では、日本食品の有望な輸出先として、近年、特に注目されているベトナムにおいて商談会を開催します。

ベトナム市場における販路開拓にご関心をお持ちの九州・山口の事業者の皆様は、この機会にぜひご参加ください(応募期限:7月11日(月))。

# 概要

主 催:九州貿易振興協議会 (構成員:九州・山口8県及び福岡、北九州、熊本の3政令市)

日 程:国内事前商談会 大分会場…8月3日(水)、熊本会場…8月4日(木)

現地商談会 ホーチミン会場…11月7日(月)、ハノイ会場…11月9日(水)

※現地商談会の参加は、国内事前商談会に参加し、商品審査を通過することが必要

募集対象:下の①~③の条件を満たす九州・山口の企業等

- ① 九州・山口産の加工食品(酒類を含む)を取り扱う企業等であること
- ② ベトナムの輸入規制への対応が可能であること
- ③ ホーチミン、ハノイの現地商談会に両方参加できること

その他:現地商談会への参加が決定した企業には、1社あたり10万円の渡航旅費支援を実施

# 1 国内事前商談会

## (1)内容

ベトナム向けの食品輸出を行っている国内貿易商社を招いて商談会を開催し、国内貿易商社との 商談(商品審査)を行い、ベトナム現地商談会の参加企業(15~20社程度)を選定します。

**(2) 日時・会場**(どちらか1箇所の会場に参加していただきます。)

8月3日(水) 10:00~17:00 大分会場 大分レンブラントホテル 3階 瀬戸の間 8月4日(木) 10:00~17:00 熊本会場 ホテル メルパルク熊本 3階 烏帽子の間

## (3) 商談(商品審査)

国内貿易商社(3~5社程度)が、商談の中で、品質、価格等を総合的に見たベトナム市場への 適合性を判断します(国内貿易商社の情報については、後日、参加企業にご連絡します)。

#### (4) その他

参加申込をされた企業等には、後日、商談時間を指定してご連絡します。

## 2 ベトナム現地商談会

#### (1) 内容

ベトナムにおける南北の2大消費地であるホーチミン及びハノイにおいて、現地バイヤーを招いて、国内貿易商社の支援のもとで商談会を開催し、九州・山口産品の販路創出を図ります。

(2) 日時・会場(会場のホテルについては、後日、参加企業にご連絡します。)

11月7日(月)10:00~17:00	ホーチミン会場	ホーチミン市内ホテル
11月9日(水)10:00~17:00	ハノイ会場	ハノイ市内ホテル

#### (3)参加企業

国内事前商談会で、国内貿易商社による商品審査を通過した企業 15~20社程度

#### (4) 商談相手

国内貿易商社と取引関係のある業者を中心とした現地の輸入業者、小売業者、レストラン関係者 等のバイヤー

## 3 申込方法

参加申込を希望される方は、次の書類を7月11日(月)までに下記あて提出してください。

- ・「九州産食品輸出商談会 in ベトナム」参加申込書
- ・「商品提案書」 (アイテムごとに作成)
- ※エクセルファイルの様式により作成し、必ず電子データで提出してください。

# 4 その他

(1) 現地商談会予定スケジュール (詳細は変更となる可能性もありますのでご了承ください。)

月日	時間	内容		
11月6日(日)	午前	福岡空港集合(8:00)、福岡空港発(VN351 10:30)		
	午後	ホーチミン着(以下現地時間13:45)、関係機関表敬訪問等		
11月7日(月)	終日	現地商談会(ホーチミン会場)		
11月8日(火)	午前	ホーチミン市場視察		
	午後	ホーチミン空港発(VN254 14:50)、ハノイ空港着(16:55)		
11月9日(水)	終日	現地商談会(ハノイ会場)		
11月10日(木)	終日	ハノイ市場視察		
11月11日(金)	午前	ハノイ空港発(VN356 深夜1:35)、福岡空港着(日本時間7:20)、解散		

※原則として福岡空港集合・解散となります。集合から解散までの旅行手配は、希望する方については、事務局でまとめて手配することができます(全行程に参加した場合の一人あたりの旅費はおおむね $15\sim20$ 万円程度で想定しています)。

## (2)費用負担

商談会およびその他の費用負担は、以下のとおりです。

◇主催者(九州貿易振興協議会)負担

商談会を実施する経費(会場費、商談時通訳費、バイヤー来場者アレンジ費、共用設備レンタル料等)

## ◇参加者各自負担

国内事前商談会及びベトナム現地商談会に係る旅費及び食事代、商談に使用するサンプル試食 用食材費、試食用消耗品(紙皿、紙コップ等)、梱包・輸送費、その他上記「主催者(九州貿 易振興協議会)負担」に定める以外の経費等

※ベトナム現地商談会の参加企業には、協議会から1社10万円の渡航旅費支援を行います。

#### (3) 留意事項

- ・商談時に使用する試食用サンプル品、PRツール等については、各社の責任のもと、会場へ輸送していただくことになります。スプーン、紙コップ等試食用物品についても各自でご準備ください。
- ・国内事前商談会の参加者が多数となった場合には、国内貿易商社の希望を踏まえた上で、マッチングを行うことがあります。
- ・国内事前商談会で商品審査を通過した事業者のみが、現地商談会に参加することができます。
- ・国内事前商談会の審査内容及び結果の理由等に係るお問い合わせには一切お答えできません。
- ・現地商談会は2都市での開催であり、1都市のみの参加はできません。
- ・現地商談会の渡航旅費支援は、現地駐在員等の参加については行いません。

#### 【お申し込み・お問い合わせ】

大分県商工労働部商業・サービス業振興課 貿易振興班 阿南、山口

TEL: 097-506-3290 FAX: 097-506-1754

E-mail: anami-daisuke@pref.oita.lg.jp